



Document de ședință

2.6.2016

cor02

RECTIFICARE

la Regulamentul (UE) nr. 1303/2013 al Parlamentului European și al Consiliului de stabilire a unor dispoziții comune privind Fondul european de dezvoltare regională, Fondul social european, Fondul de coeziune, Fondul european agricol pentru dezvoltare rurală și Fondul european pentru pescuit și afaceri maritime, precum și de stabilire a unor dispoziții generale privind Fondul european de dezvoltare regională, Fondul social european, Fondul de coeziune și Fondul european pentru pescuit și afaceri maritime și de abrogare a Regulamentului (CE) nr. 1083/2006 al Consiliului (JO L 347, 20.12.2013, p. 320)

(poziția Parlamentului European adoptată în primă lectură la 20 noiembrie 2013 în vederea adoptării regulamentului menționat mai sus

P7_TA(2013)0482)

(COM(2013)0246 – C7-0107/2013 – 2011/0276(COD))

În conformitate cu articolul 231 din Regulamentul de procedură al Parlamentului European, regulamentul menționat în titlu se rectifică după cum urmează:

1. Pagina 339, articolul 2, punctul 26

În loc de:

„26. «cont de garanție» înseamnă ... un acord scris între organismul de drept public beneficiar și partenerul privat aprobat de autoritatea de management (sau un organism intermediar) deschis special pentru a menține fonduri care să fie plătite după perioada de eligibilitate, exclusiv ...”

Se citește:

„26. «cont de garanție» înseamnă ...un acord scris între organismul de drept public beneficiar și partenerul privat aprobat de autoritatea de management (sau un organism intermediar) deschis special pentru a menține fonduri care să fie plătite după perioada de eligibilitate în cazul unui instrument financiar, sau în

cursul perioadei de eligibilitate și/sau după perioada de eligibilitate în cazul unei operațiuni PPP, exclusiv ...”.

2. Pagina 350, articolul 23 alineatul (5)

În loc de:

„... nu mai târziu de trei luni după depunerea lor de către statul membru în conformitate cu alineatul (3).”

Se citește:

„... nu mai târziu de trei luni după depunerea lor de către statul membru în conformitate cu alineatul (4).”

3. Pagina 352, articolul 24 alineatul (2)

În loc de:

„(2) ...contribuția Uniunii prin plățile intermediare și prin plata soldului final nu poate depăși sprijinul public sau suma maximă a contribuției din partea fondurilor ESI pentru fiecare prioritate în cazul FEDR, FSE și Fondului de coeziune sau pentru fiecare măsură în cazul FEADR și FEPAM, astfel cum se prevede în decizia Comisiei de aprobare a programului.”

Se citește:

„(2) ... contribuția Uniunii prin plățile intermediare și prin plata soldului final nu poate depăși:

(a) cheltuielile publice; sau

(b) suma maximă a contribuției din partea fondurilor ESI pentru fiecare prioritate în cazul FEDR, FSE și al Fondului de coeziune sau pentru fiecare măsură în cazul FEADR și FEPAM, astfel cum se prevede în decizia Comisiei de aprobare a programului,

în funcție de care dintre aceste sume este mai mică.”

4. Pagina 353, articolul 25 alineatul (1)

În loc de:

„... o parte din resursele prevăzute la articolul 59 și programate în conformitate cu normele specifice fondurilor pot fi transferate, cu acordul Comisiei, către asistența tehnică la inițiativa Comisiei pentru implementarea măsurilor în legătură cu statul membru în cauză în conformitate cu articolul 58 alineatul (1) al treilea paragraf litera (k) ...”

Se citește:

„... o parte din resursele prevăzute la articolul 59 și programate în conformitate cu normele specifice fondurilor pot fi transferate, cu acordul Comisiei, către asistența tehnică la inițiativa Comisiei pentru implementarea măsurilor în legătură cu statul membru în cauză în conformitate cu articolul 58 alineatul (1) al treilea paragraf litera (l)...”

5. Pagina 365, articolul 42 alineatul (4) teza introductivă

În loc de:

„(4) Cheltuielile eligibile dezvăluite în conformitate cu alineatele (1) și (2) nu depășesc ...”

Se citește:

„(4) Cheltuielile eligibile dezvăluite în conformitate cu alineatele (1), (2) și (3) nu depășesc ...”

6. Pagina 365, articolul 42 alineatul (4) litera (a)

În loc de:

„(a) valoarea totală a contribuției plătite din fondurile ESI în sensul alineatelor (1) și (2) ...”

Se citește:

„(a) valoarea totală a contribuției plătite din fondurile ESI în sensul alineatelor (1), (2) și (3) ...”

7. Pagina 365, articolul 42 alineatul (5) primul paragraf, prima propoziție

În loc de:

„(5) Costurile și comisioanele de gestionare ... pot fi percepute de către organismul de punere în aplicare a fondului de fonduri sau de către organismele care pun în aplicare instrumentele financiare în temeiul articolului 38 alineatul (4) literele (a) și (b) și nu depășesc pragurile ...”

Se citește:

„(5) În cazul în care costurile și comisioanele de gestionare ... sunt percepute de către organismul care implementează fondul de fonduri sau de către organismele care implementează instrumentele financiare în temeiul articolului 38 alineatul (4) literele (a) și (b), acestea nu depășesc ...”

8. Pagina 365, articolul 43 alineatul (2)

În loc de:

„(2) ... inclusiv pentru rambursarea costurilor de gestionare suportate sau pentru plata comisioanelor de gestionare a instrumentului financiar, în conformitate cu articolul 42 primul paragraf alineatul (1) litera (d), precum și pentru cheltuielile plătite în conformitate cu articolul 42 alineatul (2), ca sumele plătite inițial din fondurile ESI fie în cadrul aceluiași instrument financiar, fie în urma lichidării instrumentului financiar, în alte instrumente financiare sau forme de contribuție ...”

Se citește:

„(2) ... inclusiv pentru rambursarea costurilor de gestionare suportate sau pentru plata comisioanelor de gestionare a instrumentului financiar, în conformitate cu articolul 42 primul paragraf alineatul (1) litera (d) și în conformitate cu articolul 42 alineatele (2) și (3), ca sumele plătite inițial din fondurile ESI, fie

în cadrul aceluiași instrument financiar, fie în urma lichidării instrumentului financiar, în alte instrumente financiare sau forme de contribuție ...”

9. Pagina 383, articolul 92 alineatul (3)

În loc de:

„(3) În 2016, Comisia revizuieste, în cadrul ajustării sale tehnice pentru anul 2017, în conformitate cu articolele 4 și 5 din Regulamentul (UE, Euratom) nr. 1311/2013 ... În conformitate cu articolul 5 din Regulamentul (UE, Euratom) nr. 1311/2013 al Consiliului, ajustările trebuie să fie distribuite în mod egal ...”

Se citește:

„(3) În 2016, Comisia revizuieste, în cadrul ajustării sale tehnice pentru anul 2017, în conformitate cu articolele 6 și 7 din Regulamentul (UE, Euratom) nr. 1311/2013 ... În conformitate cu articolul 7 din Regulamentul (UE, Euratom) nr. 1311/2013 al Consiliului, ajustările trebuie să fie distribuite în mod egal ...”

10. Pagina 387, articolul 96 alineatul (3) litera (b)

În loc de:

„(b) suma orientativă ... care urmează să fie implementate în conformitate cu articolul 7 alineatul (3) din Regulamentul privind FEADR ...”

Se citește:

„(b) suma orientativă ... care urmează să fie implementate în conformitate cu articolul 7 alineatul (4) din Regulamentul privind FEADR ...”

11. Pagina 402, articolul 130 alineatul (2)

În loc de:

„(2) ...

(a) cheltuielile publice eligibile indicate în cererea de plată pentru prioritate;
sau

- (b) contribuția din partea fondurilor sau din partea FEPAM la prioritatea prevăzută în decizia Comisiei de aprobare a programului operațional.”

Se citește:

„(2) ...

- (a) cheltuielile publice eligibile indicate în cererile de plată pentru prioritate; sau
- (b) contribuția din partea fondurilor sau din partea FEPAM la prioritatea prevăzută în decizia Comisiei de aprobare a programului operațional în funcție de care dintre aceste sume este mai mică.”

12. Pagina 407, articolul 143 alineatul (2) a patra propoziție

În loc de:

„Corecțiile financiare sunt înregistrate în conturi de către autoritatea de management pentru exercițiul contabil în care este decisă anularea.”

Se citește:

„Corecțiile financiare sunt înregistrate în conturi pentru exercițiul contabil în care este decisă anularea.”

13. Pagina 427, Anexa IV secțiunea 2 litera (c)

În loc de:

„(c) utilizarea și reutilizarea resurselor care pot fi atribuite contribuției fondurilor ESI în conformitate cu articolele 43, 44 și 45;”

Se citește:

„(c) reutilizarea resurselor care pot fi atribuite contribuției din partea fondurilor ESI în conformitate cu articolele 44 și 45;”